

AL KUBRI

No.21, Año 6

Julio / Septiembre
2016

La actualidad de las relaciones entre América Latina, Medio Oriente y
África del Norte
ISSN: 2215-2768



Argentina solidaria con refugiados sirios

**POLÍTICA - ECONOMÍA - DIPLOMACIA - SEGURIDAD Y
DEFENSA - CULTURA - ACADEMIA - RELIGIÓN - OPINIÓN**

Centro de Estudios de Medio Oriente y África del Norte CEMOAN
Escuela de Relaciones Internacionales - Universidad Nacional



CEMOAN

Centro de Estudios de Medio
Oriente y África del Norte
www.cemoan.org

Al-Kubri

Año 6, No.21, julio – septiembre 2016
ISSN: 2215-2768

Sergio I. Moya Mena
Editor

Consejo Editorial

-Alexander López R.
-Ethel Abarca
-Gerardo Morales
-Oscar Álvarez

Consejo Asesor Internacional

Zidane Zeraoui
Instituto Tecnológico de Monterrey

Juan Cole
Universidad de Michigan

Paulo Botta
*Centro de Estudios del Medio
Oriente Contemporáneo, CEMOC*

Jorge Alberto Amaya
*Universidad Nacional Autónoma de
Honduras*

Victoria Fontan
Universidad de Dohuk

Colabora en esta edición:
*Javier Johanning
Jonathan Calderón*

Escuela de Relaciones Internacional

Carlos Cascante
Director

::Nota del editor

Sergio I. Moya Mena

Este trimestre (julio-septiembre) ha sido uno de los más violentos en el conflicto sirio, sin embargo, en medio de tanto dolor y destrucción, una expresión de esperanza aparece en el horizonte: el gobierno argentino ha coordinado con la Unión Europea el recibimiento de 3000 refugiados sirios, que serán seleccionados a partir de un proceso que contará con el apoyo del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados.

La solidaridad entre el mundo árabe y América Latina también se expresa con la decisión del gobierno de Argelia de enviar medio millón de barriles de petróleo a Cuba destinados a paliar el déficit de combustible que experimenta la isla, y con la donación de libros venezolanos para estudiantes universitarios sirios.

Brasil refuerza sus vínculos con Medio Oriente. Pese al cambio de inquilino en el Palacio de Planalto, la política exterior de Brasil hacia el Medio Oriente sigue presentando un gran dinamismo, así lo demuestra la estrecha relación que este país muestra con países como Irán, Sudán y Arabia Saudí. El presidente Michel Temer se reunió durante la Cumbre del G-20 con el viceprimer ministro de Arabia Saudita, el príncipe Mohammad-bin Salman Al-Saud, con quien discutió la expansión de la agenda comercial agrícola y la venta de equipo de defensa brasileño.

Irán intensifica sus relaciones con América Latina. Este trimestre muestra uno de los periodos recientes más intensos en cuanto a las relaciones entre Irán y América Latina. Destaca al respecto la intensa gira que llevó a cabo por varios países de América Latina el canciller iraní Mohammad Javad Zarif y la visita del presidente Hasan Rouhani a Cuba y Venezuela en el marco de la Cumbre de los Países No Alineados, donde sostuvo reuniones bilaterales con varios presidentes de la región. La agenda de estas relaciones está marcada por los temas económicos y comerciales y no tanto por las declaraciones conjuntas "anti-imperialistas" que eran habituales en la era del presidente Mahmoud Ahmadinejad ●

**Escuela de Relaciones Internacionales ■ Universidad Nacional
Heredia, Costa Rica**

Tel: (506) 2562-4165 <http://www.ri.una.ac.cr/>

Política

Argentina será el primer país del mundo que ayudará a la **Unión Europea** (UE) a gestionar la mayor crisis de refugiados desde la Segunda Guerra Mundial. Las instituciones europeas y el gobierno argentino estarían, según un comunicado conjunto firmado el 4 de julio, negociando un acuerdo que permita que Argentina se haga cargo de 3.000 refugiados sirios.

Una fuente de la Comisión Europea afirmó que *"la voluntad de Argentina parece clara y cualquier ayuda es bienvenida"*. El ofrecimiento argentino está relacionado con la nueva política exterior de Mauricio Macri. El Presidente se comprometió a poco de asumir cuando envió una carta a Ban Ki-Moon. Según la nota conjunta, *"Argentina está dispuesta a recibir nuevos refugiados desde zonas de conflicto, teniendo en cuenta las capacidades locales de recepción, la necesidad de integración efectiva de los refugiados, y las consideraciones de seguridad pertinentes. La Comisión Europea está preparada para ofrecer apoyo técnico, y para considerar proyectos conjuntos específicos en este ámbito"*.

El compromiso asumido por Mauricio Macri para traer 3.000 refugiados sirios a la **Argentina** empezó a cobrar forma y se puso en marcha: el Gobierno definió el 15 de julio que en lo inmediato se enviará al **Libano** a un grupo de expertos para empezar a realizar en el terreno una selección y evaluación de aquellas personas que huyeron de la guerra, y que estén en condiciones de ser trasladadas al país. Según fuentes calificadas de la Cancillería y de la Casa Rosada, se reunió la "Mesa Siria ampliada" en el Ministerio del Interior, para evaluar los mecanismos para implementar el ingreso de 3.000 refugiados sirios. Esto forma parte de una política de Macri, en línea con el mensaje del papa Francisco, para reforzar la ayuda humanitaria de los refugiados sirios. También este plan contará con la colaboración de **Estados Unidos** y la **Unión Europea**. El primer paso será instalar en la frontera del Líbano y **Siria** una mesa de "evaluación y selección", con referentes de la Dirección de Migraciones, el Ministerio de Seguridad, la Agencia Federal de Inteligencia (AFI), el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), el Ministerio de Trabajo y de Salud y la Comisión Nacional para los refugiados (Conare). Se evalúa la idea de instalar esa mesa en la ciudad libanesa de Marej, en la zona del valle de Bekaa, limítrofe con Siria. Es un campo de refugiados sustentado por la ONU en el Líbano, a siete kilómetros de la frontera con Siria, y que la canciller Susana Malcorra visitó hace dos meses, cuando se entrevistó con los Cascos Blancos.

Paraguay reiteró el 27 de julio su apoyo a la integridad territorial de **Marruecos**. Una delegación paraguaya de senadores viajó a Marruecos para *"traer su apoyo al Reino en el litigio (sobre el Sáhara), y confirmar su convicción de que Marruecos tiene razón"*



en este diferendo", afirmó el presidente del Senado paraguayo Acevedo Quevedo en una rueda de prensa conjunta con el ministro de Asuntos Exteriores y de Cooperación marroquí, Salaheddine Mezouar.

Durante una reunión entre la canciller de **Venezuela** Delcy Rodríguez y el presidente de **Turquía** Recep Tayyip Erdogan surgió la

propuesta de un nuevo modelo de cooperación para incentivar la inversión turca en Venezuela, a cambio de productos de la nación euroasiática. La canciller Delcy Rodríguez y el ministro de Petróleo y Minería, Eulogio Del Pino, se reunieron con el Presidente de Turquía con el objetivo de relanzar las relaciones bilaterales entre las naciones. Tras el encuentro que se llevó a cabo en la Tarabya Mansion, a orillas del Bósforo, la ministra

de Exteriores venezolana informó que se acordó con el Gobierno turco la reactivación de las consultas políticas y la Comisión Mixta, a fin de complementar las potencialidades mutuas en beneficio de ambos pueblos. *"Sostuvimos una reunión con el presidente Erdogan, manifestamos nuestra voluntad por relanzar nues-*



tras relaciones de cooperación; trajimos saludos del presidente Nicolás Maduro", dijo Rodríguez citada por una nota de prensa de la Cancillería del país suramericano.

Delcy Rodríguez, sostuvo el 17 de agosto un encuentro de trabajo con su par de **Arabia Saudita**, Adel Al-Jubeir, con quien revisó la agenda de cooperación bilateral para impulsar las relaciones entre Venezuela y Arabia Saudita. De igual manera, durante el encuentro, Rodríguez entregó la invitación del presidente Nicolás Maduro, dirigida al Rey Salmán bin Abdulaziz, para asistir a la **Cumbre del Movimiento de Países No Alineados (MNOAL)**. Asimismo, durante la reunión, ambas delegaciones acordaron la conformación de una Comisión Técnica con el propósito de evaluar e impulsar nuevas áreas, con miras a fortalecer la cooperación entre Caracas y Riad. Este encuentro bilateral se efectuó en el contexto de la gira de Rodríguez junto al ministro para el Petróleo, Eulogio Del Pino, por los países miembros y no miembros de la **Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP)**, en defensa de los precios del hidrocarburo. Desde el año 2000 se han venido fortaleciendo las relaciones entre **Venezuela** y Arabia Saudita, producto de la gestión que impulsó el ex Presidente, Hugo Chávez, que tuvo como resultado la firma de acuerdos en las áreas política, cultural y financiera. En el año 2015, el jefe de Estado, Nicolás Maduro, hizo otro relanzamiento de las alianzas binacionales con la instalación de la primera Comisión Mixta de Alto Nivel Venezuela–Arabia Saudita, liderada por la Canciller bolivariana junto al ministro de Comercio e Industria de la nación árabe, Tawfiq bin Al Rabiah, donde se plantearon el desarrollo continuo de las relaciones en diferentes ámbitos como el tecnológico, económico, profesional y el comercio.

El primer ministro de **Siria**, Imad Khamis, examinó el 1 de agosto con el embajador de la República Bolivariana de **Venezuela** en Damasco, Imad Saab, las vías de desarrollar las relaciones de cooperación entre los dos países en todos los sectores, especialmente en el sector económico. Khamis expresó la gratitud de su país por las posturas de Venezuela en apoyo a Siria en su guerra contra el terrorismo, señalando que la ideología de los grupos terroristas pone bajo amenaza a las sociedades modernas. Por su parte, el Embajador Saab valoró muy en alto los esfuerzos realizados por el gobierno sirio para promover la coordinación y cooperación en los planos político y económico.

El primer cargamento de vacunas y productos médicos de **Cuba** llegó el 29 de agosto al aeropuerto Internacional de Damasco, capital de **Siria**. El embajador de Cuba en Damasco, Rogerio Santana, declaró a los periodistas que este cargamento incluía dos toneladas de vacunas de calidad y otros productos médicos, destacando que más cargamentos de fármacos cubanos llegarán en el futuro. Asimismo, expresó la solidaridad del pueblo y el Gobierno de Cuba con Siria, ante la agresión terrorista que enfrenta el país árabe. Por su parte, el ministro de Transporte de Siria, Ali Hamoud, agradeció al Gobierno cubano por esta muestra de solidaridad, y señaló que la contribución de la institución que dirige ha sido el transporte de este cargamento, en las condiciones y los requisitos que requiere este tipo de medicamentos.

Argelia enviará más de medio millón de barriles de petróleo a **Cuba** en octubre, y exportará una cantidad similar en noviembre o diciembre. Ante la caída del suministro de crudo de Venezuela a la isla caribeña, se espera que el petróleo proveniente de la nación africana miembro de la OPEP ayude a paliar el déficit de combustible. Los 515 mil barriles de petróleo argelino que se esperan el próximo mes servirían para contrarrestar, al menos en parte, la caída del 40% que sufrieron las importaciones a Cuba de petróleo venezolano solamente en el primer trimestre de 2016. El déficit se conoció de acuerdo a datos internos de Petróleos de Venezuela, S.A. (PDVSA).

Con la finalidad de alcanzar acuerdos de cooperación mutua, e intercambiar experiencias y buenas prácticas en áreas como el registro de barcos, la gestión de puertos, cursos de capacitación del Instituto de Transporte Marítimo, y el establecimiento y desarrollo de centros logísticos, el Embajador de **Panamá** en **Egipto**, Tomas Guardia, se reunió el 11 de agosto con el ministro de Transporte de Egipto, Galal Said. Durante la reunión dialogaron sobre la propuesta del Gobierno de Panamá para un acuerdo de cooperación mutua en el campo marítimo, incluyendo el reconocimiento de formación y certificación de acuerdo a la regla 1/10 del Convenio Internacional sobre Normas de Formación, Titulación y Guardia para la Gente de Mar. El Embajador panameño habló sobre los procedimientos para el abanderamiento de naves por parte de Panamá, con un registro de seis mil buques que contribuyen al movimiento de bienes a nivel global. El Ministro egipcio, por su parte, se mostró muy interesado en aprovechar la experiencia panameña con la finalidad de dar mayor agilidad a los procedimientos para el registro de buques con bandera egipcia.

El presidente de **Panamá**, Juan Carlos Varela, y la vicepresidenta y canciller, Isabel Saint Malo de Alvarado, se reunieron el 18 de septiembre con el Emir de **Qatar**, Tamim bin Hamad Al Thani. Varela compartió con el Emir las oportunidades que ofrece Panamá para la inversión extranjera, y otros temas de interés entre ambos Estados, según ha informado la Presidencia de la República, a través de un comunicado. En su cuenta de *Twitter*, Varela informó que en medio de la reunión, invitó al Emir de Qatar que visite Panamá, y pueda conocer los proyectos que se desarrollan en Panamá Pacífico. El encuentro diplomático se dio en medio de la realización de la cumbre de líderes sobre refugiados, en el marco de la 71° Asamblea General de Naciones Unidas, que se llevó a cabo en Nueva York.

El Presidente de **Brasil** Michel Temer defendió el 5 de agosto el fortalecimiento de las misiones económicas y comerciales con **Arabia Saudita**. Temer se reunió con el viceprimer ministro de Arabia Saudita, el príncipe Mohammadbin Salman Al-Saud. La reunión bilateral se realizó en **China**, en el marco de la **Cumbre del G-20**. Como directrices a ser desarrolladas, el Presidente destacó el interés de Brasil en la exportación de productos agrícolas. Otro de los objetivos de Brasil es proporcionar material de

defensa: "supercargueiro" desarrollado por Embraer en colaboración con la Fuerza Aérea Brasileña (FAB), el KC-390. "Tenemos un gran interés en el fortalecimiento de la relación entre Brasil y Arabia Saudita", dijo el Presidente.

Los seis turistas mexicanos que hace un año sobrevivieron a un ataque militar aéreo lanzado por error en el desierto de **Egipto**, y familiares de las víctimas mortales alcanzaron un acuerdo para recibir una compensación económica, informó este martes la Cancillería de **México**. La reparación del daño por este ataque, que dejó también ocho mexicanos y cuatro egipcios, que acompañaban a los turistas, muertos, incluirá además un memorial en honor de las víctimas, como pidieron los turistas. Se ha "alcanzado un acuerdo con la Asociación Nacional de Agencias de Viaje (de Egipto) que les permitirá obtener una compensación económica", detalla un comunicado de la Cancillería mexicana que no precisa el monto de la indemnización. El acuerdo se logró con la mediación de los gobiernos de Egipto y México, y la intervención de abogados de los sobrevivientes y de familiares de las víctimas de la tragedia que indignó al país latinoamericano.

Relaciones con Irán

El pasado 21 de agosto, el canciller iraní Mohammad Javad Zarif emprendió su viaje hacia Latinoamérica para visitar **Cuba, Chile, Bolivia, Nicaragua, Ecuador y Venezuela**, con el objetivo de avanzar en la agenda de cooperación con una región que es vista por el país persa como prometedora en muchas áreas, en especial en el sector económico. Zarif llegó a Venezuela en compañía de 90 empresarios, de los cuales 60 son de compañías privadas y 30 públicas. El presidente de **Venezuela** Nicolás Maduro calificó a **Irán** como una potencia estabilizadora de la humanidad. El canciller iraní, Mohammad Javad Zarif, se reunió el 27 de agosto con el presidente Nicolás Maduro y otros miembros del Gobierno de



Venezuela, en Caracas (capital), para profundizar los acuerdos de cooperación bilateral. Por su parte, el mandatario venezolano señaló que Irán ha dado un ejemplo de lucha a lo largo del tiempo, y hoy es una de las "*potencias emergentes más importantes del siglo XXI*", una potencia de paz y estabilizadora del mundo. Asimismo, re-

saltó que esta nación, como Venezuela, buscan un mundo pluripolar y tienen objetivos comunes." *Ha llegado el tiempo en que los pueblos vivamos en paz sin ser perseguidos por ningún imperio del mundo*", aseveró.

Maduro precisó que acordaron integrar a las empresas iraníes a los quince motores de la Agenda Económica Bolivariana, para alcanzar, con base en el trabajo y la cooperación, el desarrollo diversificado y sostenido en Venezuela, con énfasis en el sector farmacéutico, agroalimentario e industrial. "*Pongamos el acento en estos tres motores para que muy pronto estemos firmando acuerdos con Irán*", dijo el Jefe de Estado venezolano. También informó que han conversado con el Canciller iraní sobre el mercado petrolero para construir criterios comunes y un nuevo consenso. Informó sobre la creación de una comisión técnica y especial de alto nivel para el seguimiento de los acuerdos con Irán, "*para que nada se retrase, ni se pierda en el camino... y podamos marcar un nuevo dinamismo de las relaciones entre Irán y Venezuela*".

Durante el encuentro, en el que estuvo presente la canciller venezolana Delcy Rodríguez,



el Funcionario iraní aseguró el interés de ese país para apoyar en el desarrollo del país caribeño. Javad Zarif destacó que ambas naciones tienen relaciones "*muy calurosas inspiradas por políticas de independencias*". Asimismo, calificó la relación bilateral como "*amplia y consolidada*", pero además, consideró importante su profundización "*de forma más estratégica*". Zarif anunció además que en esta jornada se realizó un acuerdo

entre los bancos centrales de los países "*para abrir el camino de la participación en el desarrollo de ambos países*".

La gira, de una semana, prometía ser beneficiosa en los ámbitos de política, medicina, ciencia, industria, energía, biotecnología, y en la tecnología científica, y así lo ha sido; y es que en cada una de las naciones visitadas, el canciller iraní Javad Zarif firmó acuerdos, participó en eventos importantes, y afianzó las relaciones de su país con los de América Latina. La gira inició por **Cuba**, donde el Canciller iraní fue recibido por altos funcionarios de la mayor de las Antillas, entre ellos, su par Bruno Rodrí-

guez y el presidente Raúl Castro, con quienes se reafirmaron las relaciones. Cuba e **Irán** mantienen vínculos diplomáticos durante 37 años, fortalecidos recientemente con la visita del vicepresidente cubano Ricardo Cabrisas a la República Islámica. *"Es un momento muy oportuno para extender las relaciones (...) Siempre hemos estado al lado del grandísimo pueblo cubano frente a las atrocidades y sanciones injustas, y viceversa"*, declaró el responsable Diplomático, según su intérprete oficial. Zarif elogió la "resistencia" de la revolución cubana frente a Estados Unidos, país con el que el presidente Raúl Castro restableció relaciones diplomáticas en 2015 tras más de medio siglo de enfrentamientos en el marco de la Guerra Fría. *"Vamos a empezar un nuevo camino en las relaciones bilaterales con Cuba"*, expresó ante la prensa el Jefe de la diplomacia iraní, al iniciar una reunión con su homólogo cubano, Bruno Rodríguez. Zarif mencionó la posibilidad de estrechar la cooperación en industria, energía y tecnología científica. Sin relaciones con la Casa Blanca desde 1980, Irán alcanzó hace poco más de un año un acuerdo con las grandes potencias (Estados Unidos, China, Rusia, Reino Unido, Francia y Alemania) en torno a su programa nuclear.

Mohammad Javad Zarif también llegó a **Ecuador**, país en el que fue recibido por el presidente Rafael Correa, así como por el canciller Guillaume Long. En esta nación se concretó una agenda económica, financiera y de cooperación conformada por tres acuerdos. Los dos primeros entre el Banco Central del Ecuador y el Bank Merkazi Jomhourils lamilran, siendo uno, un memorando de entendimiento, y el otro un acuerdo de pago bancario, los cuales facilitarán el comercio entre ambos países. Un tercer convenio rubricado es un memorando de entendimiento entre la Organización para la Protección Fitosanitaria de la República Islámica de Irán (ONPF) y la Agencia Ecuatoriana de Aseguramiento de Calidad del Agro de la República del Ecuador (Agrocalidad), que facilitará el comercio de productos agrícolas, a través de controles fitosanitarios en productos de exportación e importación de ambos países.

De allí, Javad Zafari pasó a **Bolivia**, y fue recibido por altas autoridades del país sudamericano. En la nación andina, Zarif, y la comitiva que lo acompañaba, firmó un acuerdo con el que se busca desarrollar y expandir la ciencia y tecnología espacial, con fines pacíficos y en beneficio bilateral. El documento también apunta a promover la colaboración entre Universidades, centros de investigación, instituciones públicas y privadas, organizaciones de investigación y desarrollo, relacionadas con las actividades de ambos países.

El 26 de agosto, el ministro de Exteriores iraní, Mohammad Javad Zarif, y su homólogo chileno, Heraldo Muñoz Valenzuela, firmaron un acuerdo sobre el establecimiento de un mecanismo de consultas políticas entre ambos países. Durante la reunión, Zarif se refirió a la promoción de la cooperación mutua, especialmente en el ámbito económico, tras la aprobación del Plan Integral de Acción Conjunta. Según dicho acuerdo, ambas partes mantendrán conversaciones políticas sobre las relaciones

mutuas y sobre cuestiones de mutuo interés entre Teherán y Santiago, a nivel de viceministros o representantes de los dos países. Zarif manifestó durante la conferencia de prensa conjunta que se sentía orgulloso de ser el primer Ministro de Exteriores iraní que visitaba aquel país, y agradeció al gobierno y al pueblo de **Chile** su apoyo al acuerdo nuclear alcanzado entre **Irán** y el grupo de países del 5+1, señalando: *"Siempre hemos estado junto a la nación chilena, y reanudamos nuestras relaciones tras el restablecimiento de la democracia en ese país, después de la época de Pinochet"*. *"Estamos encantados de mejorar los vínculos políticos, económicos y comerciales con Chile tras el restablecimiento de la democracia, y consideramos que las excelentes relaciones existentes entre los dos países allanarán el camino para la estabilidad económica en ambos países y en la región"*, afirmó. *"Consideramos muy valiosa la democracia, y estamos decididos a romper las relaciones con aquellos países que pisoteen la democracia"*, añadió.

Durante la visita a **Nicaragua**, Zarif manifestó el interés de su país por el proyecto del canal interoceánico en este país. Zarif manifestó el interés de que empresas de su país participen en el proyecto del canal interoceánico en la nación centroamericana, actualmente a cargo de una empresa china. *"Me acompaña una delegación formada por representantes del sector privado y estatal. Del sector privado, los constructores están aquí con el fin de poder participar en el magno proyecto del canal interoceánico"*, declaró Javad según el traductor oficial. La construcción de la vía interoceánica, tres veces más grande que la de Panamá y con un costo de 50,000 millones de dólares, fue dada en concesión a la empresa china HKND, que prevé culminar la obra en 2020. No obstante, el inicio de las obras estaba previsto para hace dos años, pero se postergó para finales de 2016, mientras priva la incertidumbre entre los pobladores que serían desalojados para su construcción. El diplomático estimó que las relaciones entre **Irán** y Nicaragua "son excelentes", y abogó por que se amplíen de lo diplomático a lo económico y comercial. Integraban la misión iraní empresarios de los sectores de industria, minas, agricultura, alimentos, ciencia y tecnología y banca, precisó. La portavoz del gobierno nicaragüense, Rosario Murillo, manifestó que miembros del gabinete expusieron a los iraníes las oportunidades de inversión en el canal interoceánico, y otras áreas. Irán y Nicaragua estrecharon relaciones diplomáticas tras el retorno al poder de Ortega en 2007. Los dos países mantuvieron relaciones de cooperación durante la revolución sandinista en la década de 1980.

Irán y **México** apuestan por afianzar sus cooperaciones mediáticas. Irán manifiesta su disposición para colaborar con los medios de comunicación mexicanos, y facilitar la presencia de los periodistas de este país en el territorio persa. *"Irán saluda el reforzamiento de las relaciones culturales y mediáticas con México y facilitar la presencia de los periodistas y reporteros mexicanos en su territorio"*, afirmó el portavoz de la Cancillería iraní, Bahram Qasemi. En un encuentro mantenido el 7 de septiembre con el director general de la agencia de noticias mexicana *Notimex*, Alejandro Ramos

Esquivel, en la capitalina ciudad de Teherán, Qasemi destacó los vínculos de Irán con América Latina, y los consideró cruciales para el avance y desarrollo del país persa. En este sentido, mencionó la reciente gira del ministro de Asuntos Exteriores iraní, Mohammad Javad Zarifa Latinoamérica, y resaltó el papel de los medios de comunicación en el reforzamiento de las relaciones bilaterales y multilaterales entre Irán y los países latinoamericanos. *“Los medios de comunicación iraníes y mexicanos pueden contribuir al reforzamiento de las relaciones bilaterales entre ambos países (...)”*, subrayó.

Con la presentación del Informe de la Gestión de la Presidencia Iraní en el **Movimiento de Países No** alineados, desde 2012 hasta 2016, se inició el 17 de septiembre el segmento de alto nivel de la **XVII Cumbre** de ese foro, que se realizó en la venezolana Isla Margarita. En el Centro de Convenciones que lleva el nombre del ex Presidente Hugo Chávez, el primer orador de la jornada fue el Presidente de la República Islámica de **Irán**, Hasan Rouhani, quien llamó a la paz, la solidaridad, la integración y la defensa de la soberanía de los pueblos. El mandatario iraní reconoció el papel que juega el MNOAL ante las amenazas y peligros que acechan a la humanidad. Seguidamente, en un momento de gran simbolismo por lo que representa para la región y el mundo, el presidente iraní Hasan Rouhani entregó al mandatario venezolano Nicolás Maduro la presidencia temporal del Movimiento para los próximos tres años.

El gobernante iraní, Hasan Rouhani, llegó el 18 de septiembre a **Cuba** en una visita oficial para estrechar lazos bilaterales. La visita de Rouhani a la isla tuvo lugar a menos de un mes de que el ministro de Exteriores iraní, Mohammad Javad Zarif, se reuniera en La Habana con Castro, junto al que reafirmó el interés mutuo de ampliar las relaciones bilaterales en los sectores económico, comercial, financiero y de cooperación. Este acercamiento entre **Irán** y Cuba se produce en un momento en que ambos países se benefician del levantamiento de algunas sanciones económicas impuestas por EE.UU., fruto del acercamiento diplomático.

El líder de la Revolución Cubana, Fidel Castro Ruz, recibió en la tarde la visita de Hassan Rouhani, presidente de la República Islámica de **Irán**. En un fraternal intercambio, el mandatario iraní expresó su satisfacción por visitar **Cuba**, e hizo patente su admiración por la lucha, las realizaciones, y su ayuda desinteresada a otros pueblos. Fidel y Hassan Rouhani coincidieron en el análisis de la complejidad de la situación internacional, y subrayaron la importancia de la producción de alimentos en un mundo amenazado por el cambio climático, el crecimiento incesante de la población mundial, y los peligros que acechan a la preservación de la paz, y el papel de los gobiernos y pueblos ante esos desafíos, en particular de las jóvenes generaciones en las transformaciones políticas, económicas y sociales. Ambos líderes concluyeron el amistoso encuentro con los más sinceros deseos de colaboración entre los pueblos de Irán y Cuba, informa el sitio digital *Cubadebate*.

Hassan Rouhani se entrevistó además con el presidente cubano Raúl Castro, diálogo en el que trataron sobre el buen estado de las relaciones entre **Cuba** e **Irán**, y ratificaron la voluntad de continuar desarrollando los vínculos de colaboración e intercambio entre las dos naciones. Asimismo, intercambiaron sobre otros temas del acontecer regional e internacional. En su encuentro con Raúl Castro, presidente de los Consejos de Estado y de Ministros, ambos mandatarios coincidieron en el buen estado de la cooperación económica bilateral, y las oportunidades de ampliarlas en áreas como las tecnologías de última generación.

El Presidente de la República Islámica de **Irán**, en su encuentro con Rafael Correa,



presidente de **Ecuador**, el pasado 18 de septiembre, destacando las amplias colaboraciones entre Irán y Ecuador aseguró: *"La República Islámica de Irán recibe favorablemente el desarrollo de la cooperación conjunta con Ecuador en distintos sectores"*. El presidente Rouhani, en el marco de la Cumbre de los Jefes de Estado

del **Movimiento de Países No Alineados**, celebrada en la Isla Margarita de Venezuela, expresó su satisfacción por las relaciones crecientes entre Teherán y Ecuador, y declaró: *"Los lazos profundos entre ambas naciones y los dos gobiernos, y sus objetivos comunes junto con las posiciones conjuntas de los dos países acerca de los asuntos regionales e internacionales, facilitan el desarrollo de las relaciones en todos los campos"*. El mandatario iraní subrayó la eliminación de las sanciones como una buena oportunidad para el desarrollo de las relaciones, y dijo: *"Estamos completamente dispuestos a aportar nuestras experiencias y capacidades en los campos científicos, tecnológicos y energéticos al país amigo de Ecuador"*. Rouhani destacó el desarrollo de las relaciones bancarias entre los dos países, y declaró: *"Para impulsar las relaciones, en especial del sector privado, es de suma importancia el desarrollo de las relaciones bancarias"*.

El presidente de **Bolivia**, Evo Morales, sostuvo el 17 de septiembre una reunión bilateral con su par de la República Islámica de **Irán**, Hasan Rouhani, en el marco de la

décima séptima **Cumbre del Movimiento de Países No Alineados** (MNOAL). David Choquehuanca y Mohammad Javad Zarif, ministros de Relaciones Exteriores de Bolivia e Irán, respectivamente, acompañaron el encuentro que se llevó adelante entre los dos mandatarios. El 26 de agosto, el canciller iraní conjuntamente con una delegación de país visitó el Estado Plurinacional, actividad que se realizó como parte de su gira que efectuó por América Latina, con el objetivo de abrir una nueva fase en las relaciones bilaterales y multilaterales.

Relaciones con Israel

A fin de potenciar las acciones agrícolas, en beneficio de los pequeños, medianos y grandes productores, el especialista en agricultura y riego, David Schvarzman, compartirá sus experiencias y replicará sus conocimientos por un espacio de tres años. El representante de **Israel** en **Honduras**, David Schvarzman, responde a la visita que en octubre del 2015 realizó el presidente de Honduras, Juan Orlando Hernández, a Israel, en donde se reunió con el Primer Ministro. Por su parte, David Schvarzman, especialista en riego y mantenimiento del agua, dijo que primero se están familiarizando con la situación del Agro de Honduras, pues se hará un programa de trabajo para conocer las expectativas, los problemas y las soluciones. *"De acuerdo a las reuniones sostenidas con el subsecretario de Ganadería, José Luis Osorio, se quedó claro en que el problema no es que falte agua, sino que la distribución de la misma hay que ver cómo se puede utilizar, pero antes quiero ver en el campo ahora, ha sido todo teórico, y así sacaremos adelante estos proyectos todos juntos"* amplió el experto israelí.

Un grupo de legisladores israelíes y diplomáticos latinoamericanos puso en marcha una iniciativa para evitar el cierre de la Embajada de **Israel** en San Salvador. *"Creo que Israel, en vez de conseguir lejos de América Latina, debe conseguir mucho más cerca, y el agua la relación como una planta"*, dijo el embajador de Israel ante **El Salvador**, Werner Matias Romero, que asistió a la reunión de la Knesset (Parlamento israelí) junto con otros homólogos. El cierre fue anunciado por el Ministerio de Asuntos Exteriores israelí en enero por razones presupuestarias. El gobierno salvadoreño llamó una decisión "profundamente lamentable", y pidió al primer ministro, Benjamin Netanyahu, reconsiderar.

El Presidente de **Paraguay** viajó a **Israel** el 16 de julio, siendo el primer mandatario paraguayo que realiza una visita oficial a ese país, donde mantuvo encuentros de alto nivel, y fomentará la cooperación en desarrollo tecnológico y el flujo de inversiones. El presidente Cartes, que viaja acompañado de una delegación de Ministros de diferentes carteras, se reunió con el presidente israelí, Reuven Rivlin, y con el primer ministro, Benjamin Netanyahu, según informó la Cancillería paraguaya.

Desde la llegada de Mauricio Macri a la presidencia de **Argentina**, las relaciones del

país con Israel volvieron a fortalecerse en apenas pocos meses. El primer paso lo dio el gobierno argentino, al dejar sin efecto el memorándum de entendimiento que había firmado la administración de Cristina Kirchner con **Irán**. El pasado jueves 11 de agosto, una delegación de once funcionarios de la Knesset llegó a Buenos Aires para la firma de acuerdos de cooperación, y mantener encuentros con la comunidad judía durante la jornada del viernes. "*La visita de estos parlamentarios es una señal de que Israel quiere acercarse a Argentina en todos los niveles*", aseguró el embajador israelí en Buenos Aires, Ilán Sztulman, durante un encuentro de la comitiva parlamentaria con algunos medios de comunicación. "*Estamos poniendo a Argentina en un lugar de preferencia*", agregó el diplomático, quien afirmó que es factible una pronta visita del primer ministro Benjamin Netanyahu, aunque no precisó ninguna fecha. La delegación, conformada por dirigentes de los distintos bloques del Parlamento israelí, coincidió en que la intención de Israel es cooperar "en todos los niveles" con el gobierno argentino. "*Entendemos que el gobierno de Mauricio Macri quiere recibir a tres mil refugiados. Admiramos la buena voluntad*", apuntó Sztulman. Sin embargo, aclaró que la intención de Israel es pedir a Argentina que se empleen todos los mecanismos de seguridad para que no ingresen al país "elementos terroristas" entre los refugiados.

Fuentes de las secciones anteriores

Clarín; La Nación (Arg); Azerbaijan State News Agency; La Tribuna; Arutz Sheva; Agencia EFE; Maroc.ma; INFOBAE; Telesur; El Nuevo Herald; Noticias 24; Agencia Árabe de Noticias de Siria SANA; Cubanet; HispanTV; Agencia de Noticias de la República Islámica de Irán; Ministerio de Relaciones Exteriores de Panamá; El Nuevo Diario; La Información; HispanTV; Noticias México; Cubadebate; BoliviaTV.

Economía

El 22 de julio se informó que **Irán** había comprado 60.000 toneladas de azúcar en bruto de **Brasil**. El comprador iraní, la Corporación de Comercio del Gobierno (GTC), compró la carga a una casa internacional de comercio. Mientras tanto, una fuente comercial de alto rango dijo que el precio pagado fue de US\$ 466 por tonelada, incluidos los costos y el transporte. Fuentes comerciales afirmaron que el mes pasado Irán había recogido al menos 250.000 toneladas de azúcar en bruto de Brasil para su envío en mayo y junio en una serie de acuerdos, y agregó que los compradores eran principalmente importadores privados.

Latam, la aerolínea nacida de la fusión de TAM de **Brasil**, LAN de **Chile**, y **Qatar Airways**, anunció el 12 de julio un acuerdo para la compra de hasta un 10% de la primera por la segunda, a través de una ampliación de capital para el sudamericano portador. Qatar Airways dijo que las aerolíneas habían firmado un acuerdo de suscripción



que prevé un aumento de capital de US\$613 millones, mediante la emisión de nuevas acciones a un precio de US\$10 cada una. El acuerdo fue anunciado en el Salón Aeronáutico Internacional de Farnborough, en el Reino Unido, por los CEOs, Akbar Al Baker, de Qatar Airways, y Enrique Cueto, de Latam.

El embajador de **Brasil** en Jartum (**Sudán**), José da Fonseca Mauro Costa, discutió el pasado 3 de julio con el subsecretario de Asuntos Exteriores de Sudán, Abdel-Ghani Al-Naem, los lazos y formas de mejorar la cooperación conjunta entre las dos naciones. Durante la reunión, Costa informó al diplomático sudanés sobre las inversiones conjuntas en el sector privado y las formas de promoverlas, haciendo hincapié en el deseo de su gobierno para desarrollar las relaciones económicas.

El embajador de **México** en la República de **Azerbaiyán**, Rodrigo Labardini, acompañado por el jefe de la Unidad de Inteligencia Competitiva Técnica del Instituto Mexicano del Petróleo (IMP), Víctor Ortiz, se reunió con el director Ejecutivo del Fondo Estatal de Petróleo de Azerbaiyán (SOFAZ), Shahmar Movsumov, el pasado 21 de julio. Rodrigo Labardini destacó el desarrollo del sector del petróleo en México, y observó que el crecimiento significativo en el sector económico, el aumento del comercio exterior, la creación de un ambiente propicio para la inversión, y la importante contribución del sector energético de México en las últimas dos décadas, ha posicionado a México como el undécimo mayor productor de petróleo en el mundo, y un jugador clave en el suministro de hidrocarburos en el continente de América.

La Secretaría del Trabajo y Previsión Social (STPS) de **México** y el Ministerio de Trabajo de **Arabia Saudita** firmaron el 14 de julio un Memorándum de Entendimiento para establecer un marco legal de cooperación en materia de empleo. En el marco de la Reunión de Ministros de Trabajo y Empleo del Grupo de los 20 (G20), que se realizó en **China**, el titular de la STPS, Alfonso Navarrete Prida, dijo que el documento prevé actividades relacionadas con los recursos humanos, seguridad y salud en el trabajo, solución de conflictos laborales, e información, y estadísticas del mercado laboral. Esta coordinación, suscrita con el ministro Mofarrej Alhoqubani, que derivó de un encuentro bilateral entre ambos funcionarios, incluye el intercambio de información, documentos, experiencias, desarrollo conjunto de congresos, seminarios, talleres y consultas entre expertos en el campo laboral. Navarrete Prida aseguró que el Memorándum permitirá conocer buenas prácticas, avances e innovaciones laborales.

Irak está tratando de atraer a los inversores mexicanos en sus sectores de energía, industriales y de infraestructura, de acuerdo con el jefe de la misión diplomática de Irak en **México**, Hisham Al Jeborri. De acuerdo con un informe de BNAmericas, el Embajador dijo que 15 empresas mexicanas ya están activas en Irak, principalmente en las áreas de oleoductos, maquinaria y herramientas agrícolas. Y mientras que el comercio bilateral con México sigue siendo débil, hay oportunidades en Irak para las empresas mexicanas en los sectores de la electricidad, petroquímica, construcción, infraestructura y agricultura. Irak ha este año comenzado una campaña diplomática para fortalecer sus relaciones comerciales con varios países, entre ellos México, en particular en la energía, finanzas, medicina, construcción, y los sectores de la agricultura y la pesca.

Una compañía de **Israel** tendrá un papel fundamental en un plan multinacional para mejorar las carreteras de **Colombia**. Shikun y Binui construirán la carretera de peaje 010 Cundinamarca casi 100 millas de largo cerca de Bogotá, la capital del país sudamericano, el Israel21c portal de noticias israelí informó. El proyecto—*incluida la financiación, los costes de construcción, rehabilitación, operación y mantenimiento*—se estima en aproximadamente US\$640 millones. La empresa de construcción e infraestructura mundial israelí, con sede en el aeropuerto de la ciudad, cerca de Ben Gurion International Airport, Shikun y Binui dijo que ha completado recientemente la financiación para la construcción, operación y mantenimiento de su proyecto de carriles de peaje por mil millones de dólares en Houston metropolitana. Tanto en Colombia y Texas, la construcción se llevará a cabo por la filial de la contratación internacional de SBI, Shikun y Binui Grupo.

Brasil fue autorizado a exportar huevos libres de patógenos específicos (libres de patógenos específicos—SPF, por sus siglas en inglés) hacia **Israel**, dijo el viernes 26 el Ministerio de Agricultura. Los huevos SPF se producen en granjas registradas y supervisadas sanitariamente por las autoridades sanitarias. Brasil produce aproximada-

mente 5 millones de esos huevos por año, lo que representa alrededor del 8% de la producción mundial. Cada unidad SPF huevo tiene un costo promedio de R\$ 5.50, según el Ministerio.

Ecuador concesionó el 8 de agosto a la empresa turca Yilport Holding la ampliación y modernización de la terminal marítima de Puerto Bolívar; un punto estratégico para los sectores bananero y minero del país. En un contrato firmado para 50 años, Yilport se comprometió a invertir unos US\$750 millones de dólares mediante una alianza pública-privada, en la que el Estado ecuatoriano no aportará recursos, indicó el presidente Rafael Correa durante el acto de suscripción. Puerto Bolívar, en la provincia de El Oro (límitrofe con Perú), tiene "*serias restricciones para el ingreso de buques de gran calado, pero con el contrato de concesión que firmamos, después de tres años será uno de los puertos de aguas profundas más modernos de la región y de la costa del Pacífico latinoamericano*", dijo el mandatario. Agregó que por primera vez se dragarán las áreas anexas a los muelles y al canal de acceso a Puerto Bolívar, que tiene un calado en marea baja de 8,5 metros y en alta de 11 metros. Correa señaló que para el cuarto año de concesión el calado llegará a 16 metros. Puerto Bolívar compite directamente con el de Paita, segundo puerto peruano en movimiento de contenedores, y la proyección de la empresa de **Turquía**, Yilport, se orienta a captar la carga del norte de Perú, manifestó Correa.

La Comisión de Producción, Economía y Presupuesto de **Nicaragua** dictaminó, el 25 de agosto, el decreto de aprobación del memorándum de entendimiento para la cooperación en diferentes campos agrícolas entre el Gobierno de Nicaragua y el Gobierno del Estado de **Kuwait**. El decreto legislativo, de ser aprobado por el plenario, desarrollaría intercambios de experiencias entre ambas naciones en el desarrollo sostenible de tierras, técnicas de inseminación, trasplante, ingeniería genética y medicina veterinaria. La economía de Nicaragua tiene un importante componente agropecuario, y este tipo de acuerdos fomentarían y fortalecerían la productividad del país, lo que permitiría alcanzar la seguridad alimentaria y la lucha contra la pobreza. La aplicación del acuerdo no tendrá implicaciones presupuestarias, y fortalecerá las capacidades técnicas de las instituciones del sector agropecuario tanto de Nicaragua como de Kuwait.

Qatar Airways introducirá capacidad adicional a sus dos puertas de enlace de América del Sur el 1 de diciembre del año 2016, cuando la compañía actualice su avión existente que opera en la ruta, el Boeing 777-200LR, 777-300ER de Boeing. La actualización a la aeronave rango extendido proporcionará unos 99 asientos adicionales por día desde la capital de la aerolínea en Doha a Sao Paulo, **Brasil**, y Buenos Aires, **Argentina**. Las aeronaves existentes de Qatar Airways que operan la ruta son del tipo 777-200LR Boeing con 259 asientos, lo que aumentará a 358 asientos.

La Promotora de Comercio Exterior (Procomer) de **Costa Rica** inauguró el pasado domingo una nueva sede comercial en Tel Aviv, **Israel**, que permitirá al país elevar su potencial de exportar productos a este mercado. El ministro de Comercio Exterior (Comex), Alexander Mora, inauguró la sede que operará en un formato mixto, que integra capacidades directas de la Promotora con las de la Embajada de Costa Rica en Israel. Según Mora, este acercamiento le permite a Costa Rica conocer los meca-



nismos y la cultura de negocios de Israel, así como las necesidades de bienes y servicios, y las tendencias comerciales de este mercado. La economía de Israel depende de los servicios en un 86%; sin embargo, se considera un país innovador, líder mundial en el desarrollo de aeronáutica, medicamentos genéricos, telecomunicaciones y biotecnología. Un estudio de Procomer de mayo de 2016 determinó que hay potencial para exportar a ese país jugos y concentrados de frutas, frutas tropicales conservadas, agua,

cables eléctricos, antisueros y medicamentos. La importancia relativa y los sectores de gasto de los hogares israelíes son similares a los de los costarricenses: pan y cereales (19%), carnes (16%), leche, queso y huevos (12%). En 2015, Costa Rica exportó a Israel US\$9 millones, mientras que de ese país se importaron \$44 millones. El café, oro y las piñas secas representaron el 85% de las exportaciones costarricenses al mercado israelí en 2015.

Turquía y **Venezuela** iniciaron recientemente un proceso de negociación en materia de cooperación económica, y del cual ya existen propuestas concretas, según informó el 15 de septiembre el embajador venezolano en el país euroasiático, José Gregorio Bracho. Por parte de Venezuela existe interés en que empresas turcas inviertan y potencien sectores como la construcción y la agricultura, en los que tienen gran experiencia, buscando diversificar su economía, fuertemente dependiente del petróleo. A finales de agosto la canciller de Venezuela, Delcy Rodríguez, y el ministro de Energía y Petróleo, Eulogio del Pino, se entrevistaron en Estambul con el presidente de Turquía, Recep Tayyip Erdogan, con quien discutieron sobre este y otros temas. Ahora, explicó Bracho, "debemos crear una comisión mixta que concrete los acuerdos y ponga en marcha la cooperación bilateral". Además, señaló que uno de los temas más importantes planteados durante la reunión con Erdogan fue la nego-

ciación de coque de petróleo, en la que la parte turca mostró su interés, y que Venezuela ofreció 10 millones de toneladas de manera inmediata a cambio de otros productos.

Fuentes de las secciones anteriores

Iran Business News; Iran Daily; Brazil-Arab News Agency; Sudan Tribune; Info7; Iraq Business News; Times of Israel; UOL; El Universo; Qatar News Agency; Palacio do Planalto; Asharq Al Awsat; Prena Latina.

Seguridad y Defensa

México y los **Emiratos Árabes Unidos** acordaron el 4 de agosto establecer lazos de cooperación e intercambio de información en materia de seguridad, mediante la Secretaría de Seguridad Pública de la Ciudad de México (SSP-CdMx) y el Gobierno de los Emiratos Árabes Unidos, a través de su embajador en México, Ahmed Hatem Al Menlali. El titular de la SSP-CdMx, Hiram Almeida Estrada, recibió en la Sala Magna del edificio, sede de la dependencia, al Diplomático árabe, a quien dio una cordial bienvenida e invitó a colaborar en los aspectos de seguridad más importantes. *"En el contexto internacional es fundamental para nosotros compartir información en materia de inteligencia y seguridad para estar atentos como ciudad y como país a lo que sucede en otras latitudes del mundo"*, precisó el Jefe de la Policía capitalina. Mencionó que un aspecto importante en la cooperación bilateral es el intercambio de conocimientos para la formación profesional de los cadetes, por lo que se buscarán los mecanismos para que jóvenes árabes conozcan los programas y técnicas que se imparten en el Instituto Técnico de Formación Policial (ITFP). Por su parte, el embajador Ahmed Hatem Al Menlali agradeció el recibimiento, y dijo que es fundamental sentar bases de cooperación para el intercambio de conocimientos que permitan fortalecer las labores de vigilancia y prevención de delitos.



El presidente de **Honduras**, Juan Orlando Hernández, informó el 21 de agosto que planteará al Congreso Nacional un acuerdo firmado con **Israel**, con el objetivo de robustecer las Fuerzas Armadas del

país centroamericano. "*Estoy mandando al Congreso Nacional un convenio muy importante, fundamental para el crecimiento de la nación hondureña, un convenio con el Estado de Israel. Eso va a dar origen al fortalecimiento de nuestras Fuerzas Armadas, que probablemente nunca lo habíamos tenido*", dijo. Hernández anticipó que habrá "*algunas posiciones encontradas en el Congreso*", sin embargo, pidió la aprobación del convenio suscrito con el Estado judío, y así mejorar "*la capacidad para cuidar el territorio nacional*". El anuncio se enmarcó en el aniversario 52 de fundación del Segundo Batallón de Infantería Aerotransportado, celebrado en el departamento Francisco Morazán.

Colombia es el país que más cooperación recibe por parte de **Israel**, así lo dijo el embajador de ese país en Bogotá, Marco Sermoneta, el pasado 9 de agosto, a propósito de que hay un grupo de ocho colombianos recibiendo instrucción sobre desminado. El Diplomático israelí agregó que se trata de una serie de capacitaciones teóricas y prácticas sobre la remoción de las temibles minas antipersona, en las que se incluye el uso de tecnologías que han demostrado su efectividad en este tipo de operaciones.

Diplomacia

Israel ya tiene nuevo Embajador en la **Argentina**. Se trata de Ilan Sztulman, un diplomático nacido en San Pablo, Brasil. Sztulman llegó el 28 de julio a la Argentina para asumir la misión que hasta ahora ocupaba Dorit Shavit. Las relaciones entre su país y Argentina se encuentran en un momento más que bueno, y que fue reforzado por dos situaciones: el hecho de que al asumir su gobierno en diciembre, Mauricio Macri ordenó descartar desde el ámbito jurídico el memorándum de entendimiento con Irán, que los israelíes criticaban; y por el otro, su bilateral con el premier Benjamin Netanyahu, en el marco del Foro Económico de Davos, donde decidieron reforzar los vínculos.

El emir de **Qatar**, jeque Taminbin Hamad Al Thani, envió el 22 de julio un afectuoso saludo al presidente de **Cuba**, Raúl Castro, y deseó progreso y prosperidad a su nación, destacaron fuentes diplomáticas de la Isla. Al-Thani recibió al embajador cubano en Doha, Ernesto Daniel Plasencia, en una ceremonia especial para despedirlo por el fin de su misión en este Estado árabe, y aprovechó la ocasión para mostrar su cariño por el pueblo y el gobierno de La Habana. Una nota de la legación diplomática antillana informó que durante el encuentro el Gobernante árabe "*ratificó su voluntad de consolidar y ampliar las relaciones bilaterales, principalmente en el área de la salud*". Igualmente, el Emir qatarí hizo alusión a momentos memorables, como su pasada visita a Cuba en noviembre de 2015, la cual calificó de "*excelente y colofón de muchos años de arduos intercambios*". La ceremonia protocolar fue propicia para que el mandatario árabe confiriera a Plasencia la Orden de Mérito en reconocimien-

to al esfuerzo realizado para ampliar las relaciones bilaterales entre ambas naciones. El Embajador saliente, quien agradeció la distinción en nombre del pueblo y gobierno de su país, también fue despedido en otro acto oficial por el secretario general del ministerio de Relaciones Exteriores de este emirato, Ahmed bin Hassan Malallah. Un caluroso saludo del Gobierno y Pueblo de la República de **Panamá**, y los deseos de paz y progreso a la República Árabe de **Egipto**, expresó la vicepresidenta y canciller panameña, Isabel de Saint Malo de Alvarado, en el Día Nacional de ese país, con el cual *"nos unen profundos lazos de amistad y fraternidad"*, afirmó el 21 de julio. En su discurso, resaltó los aportes de una de las primeras y más deslumbrantes civilizaciones en la historia de la humanidad, y más recientemente con la revolución de julio de 1952, los diversos ejemplos de desarrollo como: la liberación del campesinado del feudalismo, la eficiencia del manejo de la seguridad social, la construcción de la gran represa de Asuán, o la nacionalización del Canal de Suez. Además, destacó las similitudes entre Panamá y Egipto, *"una de ellas es precisamente el llamado geográfico que nuestros países tienen al ser puentes de entendimiento entre culturas y pueblos"*. El Gobierno de Panamá cree firmemente en el diálogo, y en extender puentes de conciliación para la solución de las controversias, y para alcanzar el cumplimiento de los nuevos retos de desarrollo que se ha trazado el planeta, acotó la Jefa de la Diplomacia Panameña.

El Senado de **Brasil** aprobó la denominación de Eduardo Ricardo Gradilone Neto para el cargo de embajador de Brasil en **Turquía**. Más adelante, se aprobó el nombre de Norton de Andrade Mello Rapesta para ser el próximo embajador de Brasil en **Kuwait**, y también para mantener al mismo tiempo el cargo embajador en **Bahrén**.

México condecoró el 25 de agosto al embajador de los **Emiratos Árabes Unidos** (EAU) en **Argentina**, Saeed Rashed Obaid Saif Al Zaabi, por las gestiones que hizo para conseguir que su país efectuara generosas donaciones para ayudar a los damnificados por el huracán Ingrid y la tormenta Manuel. Ambos fenómenos meteorológicos azotaron las costas occidentales mexicanas en septiembre de 2013, recordó el embajador de México en Argentina, Fernando Jorge Castro Trenti. Trenti impuso a Al Zaabi la Orden Mexicana del Águila Azteca, en un acto celebrado en el Salón Benito Juárez de la Embajada mexicana, informaron a Efe fuentes diplomáticas.

Fuentes de las secciones anteriores

Clarín; Portal Cuba; Ministerio de Relaciones Exteriores de Panamá; ANBA - Brazil-Arab News Agency; Agencia EFE; El Sol de México; Telesur; La Nación (CR); Radio Caracol.

Cultura, academia y religión

La embajada de **Venezuela** en Damasco, capital de **Siria**, entregó libros a estudiantes del departamento de lengua española de la Universidad de Damasco, que recibieron en calidad de regalo con motivo del aniversario 62 del natalicio del líder revolucionario Hugo Chávez. El rector de la Universidad de Damasco, Hasan Kerdi, expresó el 30 de julio su gratitud por esta iniciativa, cuyo objetivo es ayudar a los estudiantes. Kerdi destacó el interés de promover actividades conjuntas con la Embajada de Venezuela, con el fin de desarrollar las habilidades lingüísticas de los estudiantes. A su vez, el embajador de Venezuela en Damasco, Imad Saab, dijo que la misión diplomática venezolana ha conmemorado este día, con la entrega de libros que contienen información sobre temas sociales, políticos y culturales, para enriquecer la biblioteca de la Universidad con textos en español. Asimismo, señaló la disposición de la Embajada venezolana para promover la cooperación con la Universidad de Damasco, en particular, apoyar a los estudiantes del departamento del idioma español, y mejorar su conocimiento en esta lengua.

Con ocasión de la celebración de la fiesta Nacional de **Colombia**, el miércoles 20 de julio, la Embajada de Colombia realizó un recital de música con la Mezzo-Soprano colombiana, Monica Danilov, acompañada del pianista ruso, Sergei Sichkov, miembro de la orquesta nacional sinfónica colombiana. El evento, desarrollado en el marco del Plan de Promoción de Colombia en el Exterior, se realizó en el Centro Cultural "Aissa Messaoudi" de la Radio Argelina, en la ciudad de Argel, y contó con la presencia del ministro de Agricultura, Desarrollo Rural y de la Pesca de **Argelia**, Abdesselam Chelghoum, y la ministra de la Solidaridad Nacional, de la Familia y de la Condición de la Mujer, Mounia Meslem, así como diplomáticos acreditados ante el Gobierno argelino, los connacionales residentes en Argelia y amigos de la Embajada. Previo a la presentación, en la sala del Auditorio se realizó una recepción con el fin de promover el país y la campaña '*Ojo a la trata*' impulsada por la Dirección de Asuntos Consulares.

Por iniciativa de la Embajada de **Honduras** en **Israel**, y el patrocinio del Instituto Cervantes de España, se realizó en esa ciudad el "Primer Ciclo de Cine de Centroamérica y El Caribe", que exhibió por primera vez en Israel una producción cinematográfica hondureña: *Amores de Película*. Gracias al esfuerzo y apertura de la empresa *Sin Fronteras Studio*, y de sus ejecutivos Carlos Membreño y Mildred Tejada, quienes respaldaron la iniciativa para que se presentara *Amores de Película* en Israel; dicha cinta cinematográfica cautivó con su mensaje y calidad productiva durante su presentación a un público que aplaudió, sonrió, lloró, y apasionó con su presencia el séptimo arte hondureño, el 30 de julio.

Cerca de 5.000 representantes de organizaciones de toda **Argentina** se juntaron a me-

::Cultura, academia y religión

diados de agosto en Tucumán, en el primer Encuentro de Comunidades Judías del Bicentenario. La convocatoria arrancó el jueves en la provincia, y entre las personalidades destacadas estuvo el embajador de **Israel**, Ilan Sztulman, como también, el gobernador, el peronista Juan Manzur. El momento más importante de la actividad, según destacaron sus organizadores—*la comunidad judía local y con el apoyo del gobierno provincial*—, tuvo su momento más trascendente en el Solar de la Casa Histórica, "cuando se terminaron de escribir a mano y frente a más de 1.500 asistentes, las últimas palabras de un nuevo rollo bíblico judío (la Torá) que recorrió durante los últimos doce meses más de 21.000 kilómetros a lo largo y ancho de la Argentina". "Para mí es un orgullo y un honor como representante del Estado judío. Lo que han hecho aquí es celebrar la integridad de los judíos argentinos en esta sociedad; Argentina es un país democrático en el que todas las comunidades pueden vivir con sus distintas identidades y religiones y en paz", destacó el Embajador, durante el cierre en la sede del club Unidad Sionista de la ciudad de Yerba Buena. Manzur, por su parte, aseguró: "Este encuentro tiene mucho significado y habla a las claras de lo que somos. Yo también soy hijo de inmigrantes y esto habla del respeto, de la diversidad, pluralidad y convivencia. Este texto sagrado quedará como parte del acervo cultural para la comunidad de Tucumán, este es un hecho que nos trascenderá a todos como generación".

La Agencia Turca de Cooperación y Coordinación (TIKA, por sus siglas en turco) donó ordenadores a las Casas para Niños Indígenas, que prestan servicios a los hijos de las familias con menos ingresos de distintos grupos étnicos en **México**. La TIKa, que continúa sus ayudas de desarrollo en distintas zonas del mundo, distribuyó depuradores de agua microbiológica a las 35 Casa para Niños Indígenas, a fin de mejorar las oportunidades de educación de los niños indígenas. De esta manera, se tiene como objetivo impedir las enfermedades originadas por el agua entre los pueblos indígenas, y que los niños accedan al agua potable limpia, así como que los niños tengan un ambiente de educación bajo condiciones sanas. La agencia de **Turquía**, TIKa, además, entregó el apoyo para la instalación de aulas de informática en 10 de los institutos educativos. Se pretende que los niños, que conocen los ordenadores, aumenten sus capacidades de aprendizaje. Los ordenadores y depuradores de agua se otorgaron a la Casa para Niños Indígenas, que ofrecen servicios en Las Chapas, en la zona de la Municipalidad de Libres, del estado mexicano de Puebla. México, el país con más variedad de indígenas de América Latina, cuenta con una población indígena de cerca de 14,8 millones de habitantes.

Fuentes de las secciones anteriores

Telesur; Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia; Hondudiario; Clarín; TRT.